

Uputstvo za upotrebu

deconex® 50 FF

Sredstvo za dezinfekciju površina i instrumenata

Ne sadrži formaldehid



Oblast primene

deconex® 50 FF je namenjen za dezinfekciju (brisanjem) i istovremeno čišćenje svih vrsta površina, kao što su podovi, zidovi, nameštaj i oprema u salama za operacije i intervencije, kupatilima i perionicama, toaletima i vozilima bolničkog transporta.

Osim toga, deconex® 50 FF je namenjen za dezinfekciju (potapanjem) medicinskih sredstava i instrumenata, kao što su instrumenti u ordinacijama i dentalni instrumenti.

Upotreba

Preporučeno doziranje:

Dezinfekcija instrumenata: 0,5 - 1,5%
u zavisnosti od potrebne efikasnosti (pogledajte tabelu)

Dezinfekcija površina: 0,25 - 1,5%
u zavisnosti od potrebne efikasnosti (pogledajte tabelu)

Preporučena upotreba:

Dezinfekcija instrumenata:

Napravite rastvor za dezinfekciju korišćenjem vode za razblaživanje do željene koncentracije za upotrebu - deconex® 50 FF se može koristiti sa vodom bez obzira na njenu tvrdoću. Pre stavljanja u kadu za dezinfekciju rastaviti instrumente na pojedinačne delove, ako je moguće. Površina mora biti potpuno navlažena, izbegavati pojavu mehurića vazduha u šupljim prostorima. Po isteku vremena delovanja dobro isprati instrumente i poslednju fazu ispiranja obaviti demineralizovanom vodom. Vidljivo zaprljani radni rastvor se mora odmah zameniti. U slučaju promene proizvoda i prelaska na deconex® 50 FF, instrumente treba podvrgnuti međučišćenju npr. proizvodom deconex® 36 INTENSIV-x.

Dezinfekcija površina:

Pre prvog korišćenja proizvoda deconex® 50 FF preporučuje se da se prethodno obavi čišćenje, npr. proizvodom deconex® 36 INTENSIV-x. Ukoliko je prethodno korišćen proizvod na bazi amina, obavezno je međučišćenje pre dezinfekcije. Preporučuje se međučišćenje sredstvom kao što je deconex® 36 INTENSIV-x u redovnim intervalima. Intervale prilagodite učestalosti korišćenja proizvoda deconex® 50 FF. U principu, za međučišćenje ne treba koristiti proizvode koji sadrže sapune i/ili anjonske površinski aktivne materije, jer oni mogu uticati na efikasnost proizvoda deconex® 50 FF.

Karakteristike

- može se koristiti za dezinfekciju površina i instrumenata,
- kombinovane karakteristike čišćenja i dezinfekcije za primenu na površinama i instrumentima,
- dozira se u malim količinama,
- prijatan miris,
- dobar učinak, čak i kod opterećenja od krvi i belančevina,
- aktivnost radnog rastvora do 7 dana proverena izvođenjem testa suspenzije pod uslovima niskog opterećenja.

Efikasnost

Spektar delovanja	Način upotrebe	Koncentracija (%)	Vreme delovanja
Baktericidno i fungicidno dejstvo (dezinfekcija instrumenata)	DGHM smernice za ispitivanje postupaka hemijske dezinfekcije (1981, 1984, 1991) - dezinfekcija kontaminiranih instrumenata	1	30 min
		0,5	60 min
Baktericidno i fungicidno dejstvo (dezinfekcija površina)	DGHM smernice za ispitivanje postupaka hemijske dezinfekcije (1981, 1984, 1991) - dezinfekcija površina	0,5	30 min
		0,25	60 min
Tuberkulocidno dejstvo (Mycobacterium phlei)	DGHM smernice (1981 i 1984)	1,5	60 min
Dejstvo protiv virusa:			
Dejstvo protiv virusa sa ovojnicom, uključujući HBV, HCV, HIV, grip	DVV smernice, opterećenje virusima BVDV i vaccinia	0,25	30 min
Rotavirus*	DVV smernice bez opterećenja	0,25	30 min

* nije moguća eksperimentalna kontaminacija

Bezbednosne informacije

Direktiva o biocidnim proizvodima 98/8/EC, član 22:
Bezbedno korišćenje sredstava za dezinfekciju: Pre upotrebe uvek pročitajte etiketu (uključujući bezbednosni list) i informacije o proizvodu. U njima ćete naći uputstva o zaštiti na radu, skladištenju i pravilnom odlaganju u otpad.

Skladištenje

Proizvod skladištite na temperaturama od 5 do 25 °C.

Proizvođač:

Borer Chemie AG

Gewerbestrasse 13, 4528 Zuchwil / Switzerland
Tel +41 32 686 56 00 Fax +41 32 686 56 90
office@borer.ch, www.borer.ch

Sve date informacije zasnivaju se na našem obimnom znanju i ne predstavljaju pravno obavezujuću garanciju za specifična svojstva proizvoda.

Tehnički podaci o proizvodu

deconex® 50 FF

Sredstvo za dezinfekciju površina i instrumenata

Ne sadrži formaldehid



Sastojci

100 g proizvoda deconex® 50 FF sadrži:

12 g ethanedial
0,5 g pentandiala
7,5 g didecildimetil amonijum-hlorida

Pomoćne materije:

površinski aktivne materije, parfem, boja, inhibitor korozije

Kompatibilnost sa materijalima

Pogodno za:

nerđajući čelik, aluminijum, hromirani mesing, uobičajene plastične materijale, uključujući ABS, poliamid, PE, akrilno staklo, polikarbonat, PET, POM, PSU i PVC, impregnacije (akrilne disperzije), linoleum i PVC podne obloge

Osim toga, deconex 50 FF je odobren od proizvođača Karl Storz i Pentax za pripremu u reprocesovanju vašeg endoskopa i nalazi se na listi

Za materijale koji nisu navedeni treba izvršiti odgovarajuće ispitivanje kompatibilnosti. Ako je potrebno, obratite se firmi Borer Chemie AG.

Hemijske i fizičke karakteristike

pH vrednost	1% rastvor u vodi iz vodovoda	oko 6,5 - 8
Gustina	koncentrat	1,06 g/ml
Izgled	koncentrat	prozirna, zelenkasta tečnost

Stručni izveštaji

deconex® 50 FF je ispitan u pogledu efikasnosti i radnog veka shodno DGHM metodama. Stručni izveštaji su dostupni na zahtev.

CE oznaka

deconex® 50 FF ispunjava zahteve za medicinska sredstva shodno Direktivi 93/42/EEC.

Pakovanje

Posuda, zatvarači i etikete su izrađeni od polietilena koji se može reciklirati.

Kao pomoćna oprema na raspolaganju su sredstva za doziranje i kadice za dezinfekciju. Molimo da nam se obratite za savet.

Veličine posuda

Vrsta posude	Sadržaj posude
boca od 0,5 l	0,53 kg
boca od 1 l	1,06 kg
kanister od 5 l	5,3 kg
kanister od 10 l	10,6 kg
kanister od 25 l	26,5 kg

Dodatne informacije

Pre korišćenja proizvoda pažljivo pročitajte uputstvo za upotrebu i važeći bezbednosni list.

Iskoristite naše znanje! Pružićemo vam dodatne informacije u vezi sa vašom konkretnom primenom.

Proizvođač:

Borer Chemie AG

Gewerbestrasse 13, 4528 Zuchwil / Switzerland

Tel +41 32 686 56 00 Fax +41 32 686 56 90

office@borer.ch, www.borer.ch

Sve date informacije zasnivaju se na našem obimnom znanju i ne predstavljaju pravno obavezujuću garanciju za specifična svojstva proizvoda.